



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
21 July 2011

Шестьдесят пятая сессия

Пункт 66 b повестки дня



Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей 13 июня 2011 года

*[без передачи в главные комитеты (A/65/L.76)]***65/279. Тематика, порядок проведения, формат и организация совещания высокого уровня Генеральной Ассамблеи, посвященного десятой годовщине принятия Дурбанской декларации и Программы действий***Генеральная Ассамблея,*

ссылаясь на свою резолюцию 64/148 от 18 декабря 2009 года, в которой она, в частности, призвала отметить десятую годовщину принятия Дурбанской декларации и Программы действий, принятых на Всемирной конференции по борьбе против расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с ними нетерпимости¹,

ссылаясь также на свою резолюцию 65/240 от 24 декабря 2010 года, в которой она постановила создать однодневное совещание Генеральной Ассамблеи высокого уровня на уровне глав государств и правительств во второй день общих прений шестьдесят шестой сессии по теме «Жертвы расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с ними нетерпимости: признание, справедливость и развитие»,

1. *постановляет*, что совещание Генеральной Ассамблеи высокого уровня в ознаменование десятой годовщины принятия Дурбанской декларации и Программы действий, будет проведено в четверг, 22 сентября 2011 года, и будет включать вступительное пленарное заседание, которое будет проходить с 9 до 11 часов, два следующих друг за другом «круглых стола» — с 11 до 13 часов и с 15 до 18 часов, и заключительное пленарное заседание с 18 до 19 часов, и постановляет также, что утреннее заседание в ходе общих прений в этот день будет проходить с 11 до 13 часов и что такой порядок работы не создает прецедента;

2. *постановляет также*, что на вступительном пленарном заседании выступят Председатель Генеральной Ассамблеи, Генеральный секретарь, Верховный комиссар Организации Объединенных Наций по правам человека, глава государства Южной Африки, по одному оратору от каждой региональной группы и представитель одной из неправительственных организаций, активно

¹ См. A/CONF.189/12 и Corr.1, глава I.



участвующих в борьбе против расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с ними нетерпимости;

3. *постановляет* далее, что «круглые столы» будут проводиться в соответствии со следующими организационными процедурами:

a) «круглые столы» будут посвящены общей теме «Жертвы расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с ними нетерпимости: признание, справедливость и развитие»;

b) каждый «круглый стол» будет проводиться под совместным председательством двух глав государств или правительств, которые будут приглашены Председателем Генеральной Ассамблеи после консультаций с региональными группами;

c) в целях содействия предметному и конструктивному диалогу в обсуждениях за круглым столом должны принимать участие государства-члены, наблюдатели, представители органов и учреждений системы Организации Объединенных Наций и эксперты, а также ряд представителей организаций гражданского общества и неправительственных организаций, активно участвующих в борьбе против расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с ними нетерпимости;

d) аккредитованные делегаты, наблюдатели и приглашенные неправительственные организации, активно участвующие в борьбе с расизмом, расовой дискриминацией, ксенофобией и связанной с ними нетерпимостью, будут иметь возможность следить за ходом обсуждений в рамках «круглых столов» в дополнительном помещении;

e) обсуждения за круглым столом будут также транслироваться через Интернет;

4. *предлагает* Святому Престолу в качестве государства-наблюдателя, Палестине в качестве наблюдателя и Европейскому союзу в качестве наблюдателя принять участие в подготовительных мероприятиях и в совещании высокого уровня;

5. *предлагает* Председателю Генеральной Ассамблеи составить список представителей организаций гражданского общества, включая неправительственные организации, активно участвующих в борьбе против расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с ними нетерпимости, учитывая при этом принцип справедливого географического представительства, и представить этот список государствам-членам для рассмотрения на основе принципа «отсутствия возражений» и принятия решения относительно участия этих представителей в совещании высокого уровня;

6. *вновь обращается* к государствам с призывом обеспечить их представленность на совещании высокого уровня по возможности на самом высоком политическом уровне, в том числе на уровне глав государств и правительств;

7. *постановляет*, что на заключительном пленарном заседании сопредседатели «круглых столов» представят краткие отчеты о состоявшихся обсуждениях, после чего будет принята краткая и лаконичная политическая декларация, направленная на мобилизацию политической воли.

*96-е пленарное заседание,
13 июня 2011 года*